

KENWOOD

DAB+ radio compacta

CR-M30DAB

INSTRUCCIONES

JVCKENWOOD Corporation

Índice de contenidos

Contenido	Página
1. Antes puesta en marcha / instrucciones seguridad	3
2. Información sobre la batería	5
3. Declaración de conformidad	6
4. Puesta en marcha	7
5. Manejo de la radio	9
6. Uso de la radio DAB	12
7. Uso de la radio FM	13
8. Audio BLUETOOTH	14
9. Uso de auriculares	15
10. Solución de problemas	15
11. Mantenimiento y cuidado	15
12. Reciclaje	16
13. Especificaciones técnicas	17
14. Garantía	18

1. Antes de la puesta en marcha

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Atención: Lea esta página detenidamente para garantizar un funcionamiento seguro del dispositivo.

¡Lea las instrucciones con atención!

- Siga todas las instrucciones de seguridad y funcionamiento cuando utilice este producto.

¡Guarde las instrucciones en un lugar seguro!

- Debe conservar las instrucciones de seguridad y funcionamiento para futuras consultas.

¡Siga las instrucciones de advertencia!

- Debe seguir estrictamente todas las advertencias que figuran en el producto y en las instrucciones de uso.

¡Limpiar sólo con un paño seco!

- Retire todos los cables del aparato antes de limpiar este producto. No utilice nunca detergentes líquidos ni sprays de limpieza. Utilice sólo un paño ligeramente húmedo para la limpieza.

Accesorios

- Utilice únicamente los accesorios especificados por el fabricante.

No use este dispositivo cerca del agua

- El aparato no debe exponerse nunca a gotas o salpicaduras de agua, como las que se encuentran cerca de una bañera, lavabo, fregadero de cocina, lavadora, sótano húmedo o piscina. No coloque nunca recipientes llenos de líquido, como por ejemplo floreros, sobre el aparato o directamente junto a él.

Ventilación

- Las ranuras y aberturas de la carcasa se utilizan para ventilar el aparato, a fin de garantizar un funcionamiento fiable del mismo y protegerlo contra el sobrecalentamiento y la posible autoignición. No obstruya los orificios de ventilación. Instale el aparato de acuerdo con las instrucciones del fabricante. No obstruya nunca los orificios de agujeros de ventilación colocando el aparato sobre una cama, sofá, alfombra o superficies blandas similares. Este aparato no debe instalarse en una estantería o armario empotrado a menos que se garantice una ventilación adecuada.

Fuente de alimentación

- Este dispositivo solo puede conectarse a la tensión de red con el adaptador USB-C de red suministrado. Utilice la fuente de alimentación enchufable solo para la radio compacta CR-M30DAB. En cualquier caso, asegúrese de que la tensión de red local coincide con las especificaciones del adaptador de red. Si no está seguro del tipo de suministro eléctrico de su hogar, póngase en contacto con su distribuidor especializado o compañía eléctrica.

Adaptador de red

- Asegúrese de que el adaptador de corriente no sufre daños mecánicos y de que no se tropieza con el cable. En ningún caso debe aplastarse o doblarse el cable, ni siquiera al extraerlo del adaptador de corriente.

Tormenta eléctrica

- El aparato debe desconectarse de la red eléctrica durante las tormentas y si no se utiliza durante mucho tiempo.

Sobrecarga

- No sobrecargue nunca las tomas de corriente, los alargadores o las tomas múltiples, ya que de lo contrario existe riesgo de incendio o descarga eléctrica.

Penetración de material extraño y líquido

- Tenga cuidado de no permitir que materiales extraños o líquidos penetren en este aparato o en el adaptador de corriente a través de los orificios, ya que de lo contrario podría entrar en contacto con componentes de alta tensión o provocar un cortocircuito, con el consiguiente riesgo de incendio o descarga eléctrica. No derrame nunca líquidos de ningún tipo sobre este aparato o su adaptador de corriente.

Mantenimiento

- No intente nunca realizar usted mismo el mantenimiento de este aparato, ya que a través de las aberturas o retirando las tapas pueden quedar expuestas piezas bajo tensión, cuyo contacto puede resultar peligroso. Deje todo el mantenimiento en manos de personal cualificado

Daños que requieren reparación

- Los trabajos de mantenimiento y reparación sólo deben ser realizados por un servicio de atención al cliente cualificado. Es necesario realizar trabajos de mantenimiento/repación si el aparato se ha dañado (por ejemplo, el adaptador de red), si ha entrado líquido en el aparato, si han entrado objetos en el aparato, si el aparato ha estado expuesto a la lluvia o a la humedad, cuando deja de funcionar correctamente o se ha caído.

Piezas de repuesto

- Si es necesario sustituir piezas, asegúrese de que el técnico del servicio de atención al cliente utilice piezas de repuesto especificadas por el fabricante o que tengan las mismas características que las piezas originales. Las piezas no autorizadas pueden provocar incendios, descargas eléctricas u otros accidentes.

Prueba de seguridad

- Una vez finalizado el mantenimiento o la reparación de este aparato, solicite al técnico del servicio de atención al cliente que realice una comprobación de seguridad para determinar si el equipo está en perfecto estado de funcionamiento.

Calor

- No instale el aparato cerca de superficies calientes, como radiadores, calefactores, estufas u otros dispositivos (incluidos los amplificadores) que puedan estar calientes. No coloque nunca objetos con llama abierta, como velas, sobre el aparato o cerca de él. Las pilas instaladas no deben exponerse a un calor excesivo, como la luz solar directa, la fibra o similares.

Riesgos asociados al alto volumen

Para evitar posibles daños auditivos, no escuche a un volumen alto durante mucho tiempo.

Función automática de ahorro de energía.

El aparato está equipado con una función automática de ahorro de energía, que lo pone en modo de espera en 15 minutos si no se recibe ninguna señal de audio o no hay ninguna operación.

2. Información sobre la batería

La batería de iones de litio contiene sustancias inflamables, como disolventes orgánicos. Si se manipula de forma incorrecta, la batería puede reventar e incendiarse o desprender un calor extremo, deteriorar su rendimiento o sufrir otros daños. Preste especial atención a estas instrucciones, ya que está prohibido tratarla.

Peligro de incendio

- Protege el dispositivo con batería de iones de litio incorporada de forma permanente contra daños mecánicos.
- Mantenga las velas y otras llamas abiertas alejadas de este producto en todo momento para evitar que el aparato se incendie.
- Proteja el aparato contra el calor: Existe peligro de incendio. Si va a colocar este aparato en una estantería, mantenga una distancia de al menos 10 cm en los laterales.

Peligro de la batería integrada

- No utilice el aparato si la carcasa o el cable de carga USB presentan daños visibles. Las reparaciones del aparato deben ser realizadas exclusivamente por personas autorizadas por el Servicio de Atención al Cliente.
- No exponga el aparato a la luz solar directa ni al calor. La temperatura ambiente no debe ser inferior a +5° C y no debe superar los +35° C. La temperatura en el vehículo puede ser considerablemente superior a 35° C.
- Cargue la batería exclusivamente con el adaptador de corriente USB suministrado.
- Si la batería ha llegado al final de su vida útil, el aparato con la batería integrada debe desecharse correctamente. No intente extraer ni sustituir la batería.
- La batería no debe reutilizarse ni desmontarse.
- En caso de que la batería pierda solución electrolítica, evite el contacto con los ojos, las mucosas y la piel. Aclare inmediatamente las zonas afectadas con abundante agua clara y acuda a un médico. La solución electrolítica puede causar irritación.
- La batería no debe cortocircuitarse. La batería puede sobrecalentarse y explotar.
- El aparato no debe arrojarse al fi e. La batería puede explotar.
- No está permitido realizar modificaciones en el dispositivo.

¡Precaución!

Peligro de explosión si la batería se reemplaza por un tipo incorrecto;

- Con temperaturas extremadamente altas o bajas a las que se expone una batería durante su uso, almacenamiento o transporte;
- Con baja presión atmosférica a grandes altitudes;
- Al sustituir una batería por un tipo incorrecto que pueda puentear un fusible (por ejemplo, algunos tipos de baterías de litio);
- Al arrojar una pila al fuego o a un horno caliente, o al aplastarla o cortarla mecánicamente;
- Cuando deje una batería en un entorno con temperaturas extremadamente altas o con una presión de aire extremadamente baja, lo que puede provocar una explosión o la salida de líquidos o gases inflamables.

3. Declaración de conformidad

Por la presente, JVCKENWOOD Europe B.V. declara que el equipo de radio tipo [KENWOOD] CR-M20DAB cumple la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://www.kenwood.com/euukdoc/>

Fabricante:

JVCKENWOOD Corporation

3-12. Moriya-cho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 221-0022, JAPÓN

EU Dirección de contacto:

JVCKENWOOD Europe B.V.

Amsterdamseweg 37, 1422 AC Uithoorn, PAÍSES BAJOS

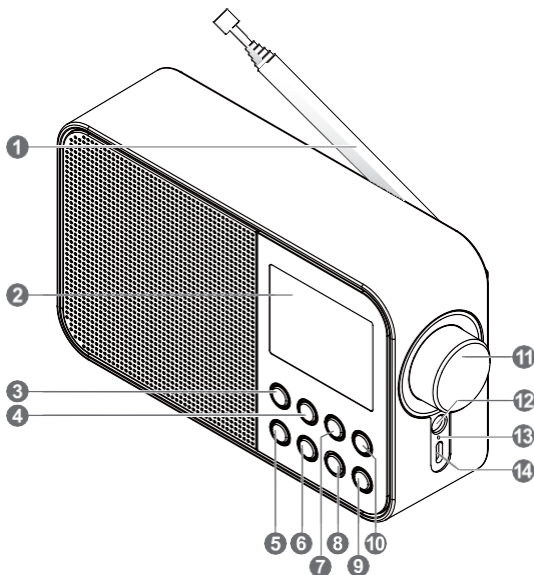
4. Puesta en marcha

4.1 Desembalaje

Desembale con cuidado el aparato y asegúrese de que todos los accesorios están presentes:

- Adaptador de corriente USB-C
- Instrucciones de operación

4.2 Elementos de control y conectores



1 - Antena telescópica

4 - Botón MENU/INFO

7 - ▲ botón [Tune +]

10 - Botón P1

13 - LED de control de carga

2 - Pantalla LCD

5 - Botón PRESET

8 - ▼ botón [Tune -]

11 - Volumen/desplazamiento

14 - Adaptador de alimentación de entrada USB-C

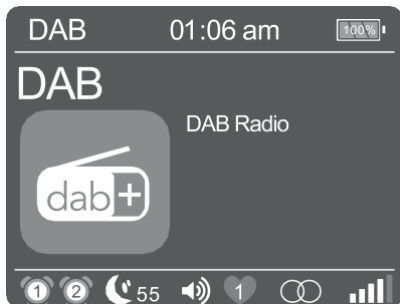
3 - ⏻ botón /FUNC

6 - Botón ENTER/SCAN

9 - Botón P2

12 - Toma de auriculares

4.3 Información en la pantalla LCD



	Despertador 1 pantalla
	Pantalla del despertador 2
	Tiempo restante del Sleptimer
	Volumen
	Preselección seleccionada 1-20
	Pantalla de recepción estéreo
	Visualización señal RDS
	Fuerza de recepción
	Pantalla BLUETOOTH
	Indicación del nivel de batería

4.4 Cargar la batería

Para evitar que la batería incorporada se dañe, sólo debe estar cargada a la mitad en el momento de la compra. La batería debe estar completamente cargada antes de utilizar la radio por primera vez. Para ello, conecte la conexión "DC IN" con el adaptador de red USB suministrado y enchúfelo a una toma de corriente de fácil acceso.

Mientras la carga está en curso, el LED se ilumina en rojo encima de la conexión. En cuanto la batería está completamente cargada, la luz de control se apaga. El tiempo de carga habitual para una batería vacía es de aprox. 4-6 horas. Puede utilizar la radio mientras la carga está en curso, pero hacerlo prolongaría el tiempo de carga.

- Dependiendo de las condiciones ambientales, el volumen, etc., el tiempo de reproducción es de unas 5-7 horas (con un volumen del 50%).
- Para mantener toda la capacidad de la batería el mayor tiempo posible, debe cargarla completamente cada 2 ó 3 meses, aunque no utilice la radio.
- Cargue la batería a una temperatura ambiente de entre 0 y +40°C.
- La batería se mantiene mejor a temperatura ambiente.
- Cuanto menor sea la temperatura ambiente, menor será el tiempo de reproducción.
- La batería debe cargarse cuando aparezca el símbolo de batería vacía en la pantalla.

Atención: La función de alarma no está disponible en modo batería.

4.5 Funcionamiento con adaptador de red USB

La función "Alarmas " está disponible en este modo de funcionamiento.

4.6 Antena telescópica DAB + / FM

1. Desbloquee con cuidado la antena situada en la parte trasera derecha de la carcasa.
2. Gire la antena hacia arriba y saque todos los elementos por completo.
3. Alinee la antena para obtener la mejor recepción.

5. El funcionamiento de la radio

5.1 Encendido/apagado (Standby)

Mantenga pulsada la tecla <F/FUNC> HASTA QUE SE ENCIENDA LA RADIO. hasta que se encienda la radio. Para poner el aparato en modo de espera, mantenga pulsado y pulse hasta que aparezca la hora en la pantalla. Para volver a encender el aparato desde el modo de espera, pulse brevemente el botón.

Para apagarlo completamente desde el modo de espera, mantenga pulsada la tecla <F/FUNC> el botón "EN LA PANTALLA APARECE BREVEMENTE aparece brevemente en la pantalla y el aparato se apaga.

5.2 Navegar en los menús

Mantenga el icono <MENÚ/INFO> para acceder al menú relacionado con la fuente.

Pulsando el botón <Tune +> o <Tune -> puede navegar por el menú. También puede utilizar el control de volumen para navegar. Confirme la selección del menú con el botón <ENTER/SCAN>. Si pulsa brevemente el botón <MENÚ/INFO> en un menú, volverá al nivel de menú anterior.

5.3 Ajustar el volumen

Puede ajustar el volumen girando el control de volumen. El ajuste de volumen se muestra gráficamente en la pantalla.

5.4 Información adicional

Pulsando repetidamente el botón <MENU/INFO> , dependiendo de la fuente y de la emisora, se puede visualizar información adicional:

- Descripción
- Nombre de la emisora, programa actual, contenido, temas, etc.
- Género
- Nivel de señal y error de señal
- Tasa de bits
- Información del canal
- La fecha de hoy y la hora actual

5.5 Ajustar el idioma de los menús

1. Encienda la radio y abra el menú con el botón <MENU/INFO>.
2. Utilizando el botón <TUNE+/-> o el regulador de volumen, seleccione el "Idioma" y confirme la selección .
3. Seleccione el idioma deseado con el botón <Tune+/-> y confirme con <ENTER/SCAN>..

5.6 Ajustar la hora y la fecha

Cuando reciba una emisora DAB + o FM con suficiente calidad, el reloj se ajustará automáticamente. Dependiendo de la intensidad de recepción, este proceso puede tardar algún tiempo. Si no hay disponible ninguna emisora correspondiente, también puede ajustar la hora manualmente:

1. Encienda la radio y abra el menú con el **botón <MENU/INFO>**.
2. Utilizando el botón **<TUNE+/->** o el regulador de volumen, seleccione la opción **"Hora/Fecha"** y confirme la selección.
3. Seleccione **"Ajustar hora y fecha"** y confirme. Finalmente, seleccione, ajuste y confirme Día, Mes, Año, Horas y Minutos.

Ajustes adicionales en el menú "Hora/Fecha

En el menú **"Hora/Fecha"** pueden ajustarse las siguientes funciones:

"Set Hour system": Ajuste del formato de la hora.

Opciones: **"24 hours system"** / **"12 hours system"**

"Establecer formato de fecha": Ajuste del formato de fecha.

Opciones: **"dd-mm-aaaa"** / **"mm-dd-aaaa"** / **aaaa-mm-dd"**

"Estilo del reloj": Ajuste del diseño del reloj en el modo de espera.

Opciones: **"Analógico"** / **"Digital"**

"Actualiz. auto.": Ajuste para la configuración automática de la hora.

Opciones: **"Sin actualización"** / **"Actualizar desde la radio"**

5.7 Ajuste de la iluminación de la pantalla

La iluminación de la pantalla puede programarse en 3 niveles de brillo. Los siguientes ajustes pueden realizarse en el menú **"Luz de fondo"**:

"Tiempo de espera": Tiempo, hasta que se apaga la luz de fondo de la pantalla.

Opciones: **"Siempre encendida"** / **10 seg.** / **20 seg.** / **30 seg.** / **45 seg.** / **60 seg.** / **90 seg.** / **120 seg.** / **180 seg."**

En el modo **"Siempre encendido"**, la luz de fondo no se apaga, acorta la duración de la batería.

"Nivel": Brillo de la pantalla cuando la radio está encendida.

Opciones: **"Bajo"** / **"Medio"** / **"Alto"**

Para el ajuste, proceda como se indica a continuación:

1. Encienda la radio y abra el menú con **<MENÚ/INFO>** botón.
2. Utilizando **<TUNE+/->** o el control de volumen seleccione la **"Luz de fondo"** y, a continuación, pulse **<ENTER/SCAN>**.
3. Con los botones **<TUNE+/->** o el control de volumen seleccione el menú **"Timeout"** o **"Level"** y confirme con **<ENTER/SCAN>**.

5.8 Ajuste del temporizador de reposo

El temporizador de apagado se utiliza para apagar automáticamente la radio tras un periodo de tiempo preestablecido. Para ajustarlo, proceda de la siguiente manera:

1. Encienda la radio y abra el menú con **<MENÚ/INFO>** botón.
2. Utilizando **<TUNE+/->** o el control de volumen seleccione **"Sleep"** y pulse **<ENTER/SCAN>**.

3. En el siguiente menú, elija entre las siguientes opciones: **"Apagado" / "15 min." / "30 min." / "45 min." / 60 min. / 1 h. 15 min. / 1 h. 30 min. / 1 h. 45 min. / 2 h."**.
Confirme el ajuste deseado con el botón **<ENTER/SCAN>**.
4. En la pantalla aparece el símbolo del Sleptimer con el tiempo restante hasta que se apague la radio. Si desea desactivar el temporizador de apagado, seleccione el ajuste de tiempo **"Off"**.

5.9 Ajustar la alarma del reloj

Tenga en cuenta que la función **"Alarmas"** sólo está disponible con la fuente de alimentación conectada. La función de alarma no puede utilizarse en el modo batería.

El CR-M30DAB se puede programar con 2 horas de alarma diferentes. Estas horas de alarma se pueden programar para los siguientes bloques de tiempo: **"Una vez" / "Diario" / "Fines de semana" / "Día laborable"**.

Para ajustar la hora de la alarma, proceda como sigue:

1. Encienda la radio y abra el menú con el botón **<MENU/INFO>**.
2. Con la tecla **<TUNE+/->** o el regulador de volumen, seleccione el menú **"Alarmas"** y confir.
3. **"Alarma 1"** ahora puede configurar la hora de la alarma 1o utilizando los botones **<TUNE+/->** o interruptor de control de volumen en Hora de alarma 2 (**"Hora de alarma 2"**).
4. Después de confirmar con el botón **<ENTER/SCAN>**, realice los siguientes pasos:
 - Ajuste del despertador **"Activado"** o **"Desactivado"** (Seleccionar con **<TUNE+/->** o el control de volumen, continuar con el **<ENTRAR/ESCANEAR>**).
 - Ajuste de horas y minutos (Seleccione los números con **<TUNE+/->** o el control de volumen, continúe con el botón **<ENTER/SCAN>**).
 - Seleccione el ajuste para la Fuente **"FM"**, **"DAB"** o **"Zumbador "** con **<TUNE+/->** o el control de volumen, continúe con el botón **<ENTER/SCAN>** .
 - Ajuste del **"Intervalo"**: Seleccione **"Una vez" / "Diario" / "Fines de semana" / "Día laborable"** con **<TUNE+/->** o el control de volumen, continúe con **<ENTER/SCAN>**..
 - Seleccione el volumen de arranque en **"Volumen "** con **<TUNE+/->** o el regulador de volumen, continúe con **<ENTRAR/ESCANEAR>**.

En la pantalla aparece el símbolo del despertador correspondiente.

Proceda de forma análoga para ajustar la 2ª alarma. Para borrar una alarma ajustada, seleccione **"Desactivar alarma"** en el último paso.

El Reloj Despertador se apaga a la hora especificada. o interrumpir la Señal de Alarma pulse cualquier botón, si es necesario, varias veces para activar la Función Snooze con los siguientes intervalos: **5 - 10 - 15 - 30 minutos** pulse el botón **</FUNC>** para desactivar la Señal de Alarma.

5.10 Ajustar el sonido (Ecualizador)

La radio tiene siete ajustes de sonido preestablecidos:

"Clásico" / "Pop" / "Jazz" / "Rock" / "Plano" / "Cine" / "Noticias"

Se pueden seleccionar en el menú **"EQ "**.

5.11 Ajuste de fábrica

En el menú **"Restablecimiento de fábrica "** puede poner la radio en estado de entrega. Para ello seleccione **"Sí"** y reinicie la radio. Con **"No "** puede llamar al nivel de menú anterior.

6. Uso de la DAB + radio

Pulsa el botón **<F/FUNC>** de la radio hasta que **"DAB"** aparezca en la pantalla.

6.1 Ajuste de las emisoras DAB +

Durante la puesta en marcha del aparato, ya se ha realizado una búsqueda de emisoras. Las emisoras encontradas se almacenan alfabéticamente en la lista de emisoras.

Reinicia la búsqueda automática de emisoras:

- Acceda al menú con el botón **<MENU/INFO>** .
Selecione **"Escanear"** e inicie el escaneado con el botón **<ENTER/SCAN>** .
- Durante la búsqueda, la pantalla mostrará el número de estaciones encontradas hasta el momento.
- Si durante la búsqueda no se encuentra ninguna emisora, en la pantalla aparece **"¡No hay recepción!"** . Compruebe la orientación correcta de la antena o intente buscar otra ubicación para el aparato para una mejor recepción. A continuación, abra de nuevo el menú **"Búsqueda"** .
- También puede iniciar el escaneado manteniendo pulsado el botón **<ENTER/SCAN>** .

Afinación manual de conjuntos:

- Acceda al menú con el botón **<MENU/INFO>** .
- Utilice **<TUNE+/->** o el control de volumen para seleccionar **"Sintonización manual"** y, a continuación, pulse **<ENTER/SCAN>**. La emisora ajustada actualmente con la frecuencia asociada aparece en la pantalla.
- Utilice el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen, para seleccionar manualmente otra emisora.
- Con el botón **<ENTER/SCAN>** confirme la selección. A continuación, el nivel de señal se muestra en la pantalla, otra pulsación almacena el conjunto seleccionado.

Seleccionar una emisora DAB +

Las emisoras almacenadas alfabéticamente en la lista de emisoras pueden seleccionarse del siguiente modo:

- Pulse el botón **<TUNE+/->** o utilice el control de volumen para avanzar o retroceder en la lista de emisoras.
- Una vez seleccionada la emisora deseada pulse el botón **<ENTER/SCAN>** , para iniciar la reproducción.
- Si el nivel de recepción de la emisora seleccionada es insuficiente para una reproducción sin interferencias, aparece **"¡No hay señal!"** en la pantalla en este caso, seleccione otra emisora.

6.2 Almacenamiento de emisoras en la memoria de emisoras (favoritos)

Para almacenar emisoras DAB y poder recuperarlas más fácilmente, se dispone de 40 posiciones de memoria. Se pueden seleccionar 2 posiciones de memoria mediante botones de selección directa.

1. Almacenamiento en los botones de selección directa 1 y 2:

- Selecciona una emisora para guardar
- Mantenga pulsada la tecla numérica correspondiente hasta que aparezca en la pantalla **"¡Fijar emisora favorita!"** .
- Las emisoras memorizadas pueden llamarse pulsando brevemente los botones de selección directa.

2. Asignación de las posiciones de memoria 3 - 40:

- Selecciona una emisora para guardar
- Pulse el botón **<PRESET>** hasta que aparezca **"Preset Store"** en la pantalla.
- Utilice el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen para seleccionar una posición de memoria.
- Pulse el botón **<ENTER/SCAN>** , para completar el guardado. En la pantalla aparece **"¡Favorite"**

Station Set! "

- Puede llamar las emisoras guardadas con el botón **<PRESET>**, seleccionadas con el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen y almacenadas con **<ENTER/SCAN>**.

6.3 Funciones del menú DAB +

Mantenga pulsado el botón **<MENU/INFO>** para acceder al menú relacionado con la fuente.

Puede desplazarse por el menú con el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen. Puede seleccionar el elemento del menú con los botones

<ENTRAR/ESCANEAR> están disponibles las siguientes funciones:

- **Lista de estaciones** todas las emisoras encontradas por orden alfabético.
- **Recuperación de preajustes** todos los favoritos guardados.
- **Almacenar presintonías** aquí puede almacenar la emisora actual en una posición de memoria (Favoritos).
- **Escanear**: Búsqueda automática de emisoras.
- **Sintonización manual**: Permite ajustar manualmente un canal de recepción específico.
- **Prune Invalid**: Elimina las emisoras no válidas de la lista de emisoras. Seleccione con **<ENTER/SCAN>**
seleccione **"No/Sí"** con los botones **<TUNE+/->** o el control de volumen y confirme con **<ENTRAR/ESCANEAR>**.

En el capítulo 4 se describen otros menús.

7. Uso de la radio

Pulse el botón **<📶/FUNC>** hasta que aparezca **"FM"** aparezca en la pantalla.

7.1 Ajustar una emisora FM

- Pulse el botón **<TUNE +>** para aumentar la frecuencia de recepción.
- Pulse el botón **<TUNE ->** para reducir la frecuencia de recepción.
- Si mantiene pulsados los botones **<TUNE +>** o **<TUNE ->**, se inicia una búsqueda automática de emisoras, que se detiene en la siguiente emisora encontrada.
- Manteniendo pulsado **<ENTER/SCAN>** se inicia la búsqueda automática de emisoras. Todas las emisoras encontradas se almacenan en la memoria de emisoras.

Funciones RDS

La siguiente información se puede recuperar pulsando repetidamente el botón **< MENU/ INFO>**:

PTY (Tipo de programa) / RDS Texto de radio / Frecuencia / Hora / Fecha

En caso de condiciones de recepción inadecuadas, la recepción de esta información puede verse interrumpida o no ser posible.

7.2 Almacenamiento de emisoras en la memoria de emisoras

Para almacenar emisoras FM y facilitar su recuperación, se dispone de 40 posiciones de memoria. 2 posiciones de memoria pueden seleccionarse mediante botones de selección directa.

1. Almacenamiento en los botones de selección directa 1 y 2:

- Selecciona una emisora para guardar
- Mantenga pulsada la tecla numérica correspondiente hasta que aparezca en la pantalla **"¡Fijar emisora favorita!"**.

- Las emisoras memorizadas pueden llamarse pulsando brevemente los botones de selección directa.

2. Asignación de las posiciones de memoria 3 - 40:

- Selecciona una emisora para guardar
- Pulse el botón **<PRESET>** hasta que aparezca **"Preset Store"** en la pantalla.
- Utilice el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen para seleccionar una posición de memoria.
- Pulse el botón **<ENTER/SCAN>** , para completar el guardado. En la pantalla aparece **"¡Favorite Station Set! "**.
- Puede llamar las emisoras guardadas con el botón **<PRESET>** , seleccionadas con el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen y almacenadas con **<ENTER/SCAN>**..

7.3 unciones del menú FM

Mantenga pulsado el botón **<MENU/INFO>** para acceder al menú relacionado con la fuente.

Puede desplazarse por el menú con el botón **<TUNE+/->** o el control de volumen. Puede seleccionar el elemento del menú con los botones

<ENTRAR/ESCANEAR> están disponibles las siguientes funciones:

- **Recuperación de preajustes** todos los favoritos guardados.
- **Almacenar presintonías** aquí puede almacenar la emisora actual en una posición de memoria (Favoritos).
- **Configuración de escaneado:** "Todas las emisoras" o "Emisoras fuertes".
- **Configuración de audio:** "Estéreo" o "Mono".
Utilice la opción **"Mono "** en entornos con mala calidad de

recepción. En el capítulo 4 se describen otros menús.

8. BLUETOOTH Audio

La función BLUETOOTH permite la transmisión inalámbrica de archivos de música (audio streaming) a la radio. Se pueden emparejar smartphones, tablets o dispositivos similares.

Pulse el botón **<FUNC>** de la radio hasta que aparezca **"BLUETOOTH"** aparezca en la pantalla.

8.1 Establecer una conexión

- En la pantalla aparece **"Desconectado"**, y el símbolo amarillo de BLUETOOTH parpadea en la Displa.
- Inicia una búsqueda de dispositivos en tu dispositivo móvil. Selecciona **"CR-M30DAB"** en la lista de dispositivos y empareja ambos dispositivos como de costumbre.
- En la pantalla aparece **"Conectado"** y suena un aviso de voz.

Ahora puedes reproducir el contenido deseado en tu dispositivo móvil.

También puedes controlar las funciones básicas de reproducción de la radio:

- **<ENTRAR/ESCANEAR>** reproducción/Pausa
- Los botones **<TUNE+>** o **<TUNE->** : saltan la pista hacia delante o hacia atrás

8.2 Desconectar una conexión

Sólo se puede conectar un dispositivo a la radio a la vez. Si desea conectar otros dispositivos, primero debe desconectar el dispositivo actual. Proceda de la siguiente manera:

- Desconecta el emparejamiento del dispositivo en tu dispositivo móvil.
- Los dispositivos también se desemparejan si los mueves fuera del alcance del BLUETOOTH.

Si apaga la radio, se vuelve a conectar automáticamente con el dispositivo BLUETOOTH en cuanto se enciende de nuevo, siempre que esté cerca, esté encendida y la función BLUETOOTH esté activada.

9. Utilizando auriculares

Para utilizar el CR-M30DAB con auriculares, utilice los modelos disponibles en el mercado con clavija de 3,5 mm. Siempre que la emisora de radio seleccionada envíe una señal estéreo, la reproducción de los auriculares también se realizará en estéreo.

¡Atención!

Escuchar regularmente música a un volumen alto puede dañar su audición. Ajuste un volumen bajo antes de reproducir música con la radio.

10. Solución de problemas

Notas sobre la resolución de problemas

Problema	Solución
Sin función	• ¿Está correctamente conectado el adaptador de corriente? • ¿Está la batería completamente cargada?
No sound	• ¿Está el volumen totalmente bajado? • Aumenta el volumen del dispositivo de reproducción, si es necesario. • ¿Se recibe correctamente la emisora deseada?
La radio no responde al pulsar un botón	• Retire el adaptador de corriente y/o espere a que se descargue la batería. A continuación, vuelva a conectar el adaptador de corriente
Problemas con la recepción de radio	• Reoriente la antena. • Busca un lugar más adecuado. • Otros aparatos eléctricos interfieren en la recepción. • Ubicación no adecuada para recibir señales DAB +.

11. Mantenimiento y cuidado

Limpieza de la carcasa: Utilice un paño ligeramente humedecido con un detergente suave. No utilice detergentes que contengan alcohol, amoníaco o agentes abrasivos.

Precauciones sobre la condensación

Puede formarse condensación (rocío) en el interior del aparato si existe una diferencia importante entre la temperatura del aparato y la temperatura ambiente. Si se produce condensación en el interior del aparato, ya no se garantiza su correcto funcionamiento. En este caso, deberá esperar unas horas; una vez seca la humedad, el aparato podrá volver a utilizarse.

Se debe tener especial cuidado en las siguientes circunstancias

Cuando la unidad se mueve de un lugar a otro a una temperatura mucho más alta o más baja, o cuando aumenta la humedad en el lugar de instalación, etc.

12. Reciclaje

Eliminación de baterías y equipos eléctricos y electrónicos usados.



El símbolo del cubo de basura tachado en el producto o en su envase indica que este producto no debe manipularse como un residuo doméstico normal, sino que debe entregarse en un punto de recogida gestionado por las autoridades públicas de gestión de residuos o en un punto de recogida establecido por el fabricante o el distribuidor, de forma gratuita.

Por lo general, los propietarios de aparatos eléctricos deben separar las pilas y acumuladores usados que no estén firmemente encerrados en los aparatos usados antes de entregarlos a los puntos de recogida. Esto no se aplica si los aparatos usados se preparan para su reciclado con la participación de una autoridad pública de gestión de residuos. Al ayudar a eliminar correctamente este producto, está protegiendo el medio ambiente y la salud de sus semejantes. La eliminación incorrecta o inadecuada pone en peligro el medio ambiente y la salud. Para obtener más información sobre el reciclado de estos aparatos eléctricos y pilas, póngase en contacto con su autoridad local o con las empresas municipales de eliminación de residuos.

Instrucciones de eliminación para consumidores en Alemania: <https://www.e-schrott-entsorgen.org/>

Instrucciones de eliminación para los consumidores en Austria: <https://www.elektro-ade.at/>

La marca y los logotipos de Bluetooth® son marcas registradas de BLUETOOTH SIG Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de JVCKENWOOD Corporation tiene lugar bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

13. Especificaciones técnicas CR-M30DAB

Adaptador de red USB	
Adaptador de red USB del fabricante	GUIJIN Technology Co. Ltd. Edificio 3 del Parque Industrial Songxin, Songgang, Baoan, Shenzhen, China 518105 REPÚBLICA POPULAR CHINA
Adaptador de corriente de marca y adaptador de red USB	GJTL AK06WG-0500100VW
Tensión de entrada	Tensión alterna 100 - 240 V.
Frecuencia de entrada de CA	50/60 Hz
Voltaje / corriente / potencia de salida	Tensión continua 5,0 V / 1,0 A / 5,0 W.
Tipo de enchufe	USB-C
Eficiencia operativa media	73.62 %
Consumo de energía en vacío	0.1 vatio
Batería	
Tipo	Iones de litio
Tensión / capacidad / contenido energético	3.7 V / 2000 mAh / 7,4 Wh
Tiempo de funcionamiento / Tiempo de carga	máx. 7 h / aprox. 4 h.
Número ONU	UN3481 Baterías de iones de litio incluidas
BLUETOOTH	
Versión BLUETOOTH / clase de rendimiento	V5.0 / Clase 2
Potencia máxima de transmisión	< 20 dBm
Alcanzar	Aproximadamente 10 metros (puede variar según el entorno)
Rango de frecuencia	2.402 GHz - 2.480 GHz
Perfil BLUETOOTH	A2DP (perfil de distribución de audio avanzado), VRCP (perfil de control remoto de audio/vídeo)
Sintonizador FM / DAB +	
Rango de sintonización DAB BAND III	174.928 MHz - 239.200 MHz
Rango de sintonización de FM	87.50 MHz - 108.00 MHz
Toma de auriculares	Toma jack de 3,5 mm
Parte del amplificador	
Capacidad de salida	1.5 vatios RMS / 3,2 vatios de potencia máxima de salida
Dimensiones y peso	
Radio	(An x Al x P) 160 x 56 x 96 mm 0,32 kg
Rango de temperatura	0 ° C hasta 40 ° C

14. Garantía

Estimado cliente,
gracias por adquirir este producto Kenwood. Si este producto presenta defectos de material o de fabricación en condiciones normales de funcionamiento, los eliminaremos gratuitamente o sustituiremos el aparato de acuerdo con las siguientes disposiciones de garantía.

Guarde esta tarjeta de garantía en un lugar seguro.

Kenwood garantiza este aparato durante un periodo de dos años a partir de la fecha de compra que figura en la factura o recibo de compra del distribuidor Kenwood.

Esta garantía cubre los defectos de material y mano de obra. Nos reservamos el derecho de sustituir el producto si no es posible una reparación rentable. Los costes de embalaje e instalación, así como los costes y riesgos relacionados con la reparación propiamente dicha, no están incluidos en la garantía y serán facturados.

Condiciones

A. Para hacer valer la garantía, además de presentar esta tarjeta de garantía, se requiere la siguiente información:

- (a) Su nombre con la dirección completa
- (b) El recibo o la factura de un minorista con sede en un país de la UE que indique la fecha original de compra.
- (c) El nombre completo y la dirección del minorista al que se compró el producto.
- (d) El número de serie y el nombre del modelo del producto.

Kenwood se reserva el derecho de rechazar el servicio de garantía si falta la información antes mencionada o si se han realizado cambios
realizadas en el producto desde que se adquirió por primera vez.

B. En el momento de la entrega al minorista, este producto cumple todas las normas y reglamentos de seguridad aplicables en el país de destino. Las modificaciones necesarias para el funcionamiento del aparato en países fuera del país de destino no están cubiertas por las condiciones de garantía mencionadas. Además, no aceptamos ninguna responsabilidad por trabajos en este contexto ni por daños en el producto resultantes de dichos trabajos.

Si el producto se utiliza en un país para el que no ha sido diseñado y fabricado, la garantía sólo se ejecutará si el usuario corre con los gastos de adaptación del aparato a las normas y reglamentos de seguridad nacionales.

Además, si el producto difiere de los productos vendidos por el importador oficial y si no se dispone de piezas de recambio para el
en caso de reparación de este producto, el usuario deberá correr con los gastos de transporte del aparato hasta y desde el país de compra. Lo mismo se aplica si no se pueden ofrecer servicios de garantía en el país en cuestión por otras razones legítimas.

C. Quedan excluidos de la garantía los siguientes elementos:

- (a) Las modificaciones del producto, así como los trabajos normales de mantenimiento y ajuste, incluidas las comprobaciones periódicas mencionadas en las instrucciones de uso.
- (b) Los daños en el producto causados por trabajos inadecuados o impropios si estos trabajos han sido realizados por terceros que no están autorizados a realizar servicios de garantía en nombre del fabricante.
- (c) Los daños causados por negligencia, accidentes, cambios, instalación incorrecta, embalaje defectuoso, funcionamiento incorrecto o el uso de piezas de repuesto incorrectas para las reparaciones.
- (d) Daños causados por incendio, daños por agua, rayos, terremotos, ventilación inadecuada, fuerza mayor, conexión

a una tensión de red incorrecta u otras causas de las que Kenwood no es responsable.

- (e) Daños en los altavoces debidos al funcionamiento a una potencia superior a la especificada. Daños en discos, cintas de audio, aparatos de audio y cintas de vídeo, CD compactos y otros objetos que no formen parte del producto.
- (f) Piezas consumibles o de desgaste que tienen que ser reemplazadas como parte del servicio normal al cliente, tales como: sistemas de recogida, agujas, correas de transmisión, cabezales de cinta, unidades de enchufe, consolas de audio, baterías secas, baterías recargables, tubos de salida de potencia, etc.
- (g) Todos los productos en los que el número o los números de serie hayan sido total o parcialmente eliminados, modificados o hechos ilegibles.

Esta garantía puede ser reclamada por cualquier persona que haya comprado el producto legalmente.

De acuerdo con las condiciones de garantía mencionadas, el producto será reparado o sustituido gratuitamente. Este derecho no afecta en modo alguno a otros derechos del usuario en el marco de las disposiciones legales aplicables.

Las reparaciones o sustituciones no amplían el periodo de garantía.

Quedan excluidas otras reclamaciones, en particular las de conversión, reducción o compensación.

Dirección de contacto:

JVCKENWOOD Europe BV Sucursal en España

Carretera de Rubí 88 2A

sau@es.jvckenwood.com

www.kenwood.es

KENWOOD

CE

© 2022 JVCKENWOOD Corporation